

www.amorebieta.com
hilero
zornotzan 26 urte



Toda una
gozada

Salud & Suerte

Beti amaitsetan
beti, lameam =>
Etorikizun operas
Eskerrik asko! Zuri P

verraketa Julen eta
lo familia osorri

baiz, maitasun
eta asketasun

n, pensab... ETA

Julen Baz
Premio mejor
cocinero novel



Lola López de la Lacalle publica su primera novela "Melocotones de viña"

"Nunca he dudado de que tenía una buena historia"

Los melocotoneros de viña tenían antiguamente una función peculiar en los viñedos. Se utilizaban para detectar precozmente los ataques de oidio y salvaguardar la cosecha. Ese papel de guardián de lo cercano le ha servido de excusa a Lola López de Lacalle –parte de sus raíces familiares proceden de Laguardia- para escribir una historia de solidaridad y generosidad entre dos sencillas mujeres. Ambas tejerán un parapeto al margen de la justicia humana y divina para proteger a sus familias de los abusos de poder. "Melocotones de viña", la primera novela de la zornotzarra, sale a la luz con el apoyo de la editorial Txertoa.

— Dos mujeres sencillas e inseparables que luchan contra las consecuencias de la Guerra Civil. ¿Qué has querido reflejar?

—Es una historia ambientada en la más inmediata posguerra, en un pueblo de Álava, pero que podría haber sucedido en cualquier lugar y en la que he buscado plasmar la solidaridad entre dos mujeres. Paulina con doce hijos, y Pilar, viuda con dos niños, deben cuidar de los suyos y de su hacienda.

—¿Cómo lo hacen?

—Tejerán una urdimbre de lealtad que irá más allá de la muerte de ambas. Un hecho marcará sus vidas, hasta el punto de que no volverán a confiar en la justicia, ni humana, ni divina, y harán lo necesario para protegerse a sí mismas y a sus familias de los abusos de poder y la envidia. De ahí el secreto que guardarán de por vida y que la nieta de ambas descubrirá años después. A raíz del hallazgo, comprenderá que sus abuelas fueron mujeres extraordinarias y podrá reconciliarse con sus raíces.



—¿Qué papel juegan los melocotoneros en esta historia?

—He querido hacer una similitud entre los melocotoneros de viña, que a pesar de su aspecto pequeño e imperfecto, son los más sabrosos y aromáticos, y estas dos sencillas mujeres de cam-

po. También he resaltado la función protectora de estos frutales. Mi padre me contó que los melocotoneros eran los guardianes de la viña porque detectaban precozmente el oidio. Si el árbol enfermaba se podían tomar medidas para salvar la cosecha. En este sentido, las protagonistas son también unas guardianas impenitentes de sus familias.

—¿Cómo ha sido el proceso de trasladar la idea al libro?

—Comencé a escribirla hace tres años en el taller de novela de ALEA Bilbao, la Asociación Literaria Espíritu de la Alhondiga, a la que pertenezco. Hacía mucho tiempo que quería contar esta historia y aderezarlo con anécdotas que mi abuela de Laguardia me contaba. Cada semana llevaba mis textos al taller y allí debatíamos sobre diferentes cuestiones. He ido despacio, puliendo cada frase, pero he disfrutado mucho en el camino. He aprendido de las críticas y jamás he pensado en rendirme. Es cierto que he pasado por varias fases: desde cuando me decían «tiralo a la papelera» a «esto está cogiendo un aspecto francamente interesante». Aun así, nunca he dudado de que tuviera una buena historia que contar.

—El libro ya está a la venta con el apoyo de Txertoa.

—Sí, estoy muy contenta. Es un sueño hecho realidad. Es la novela que he querido escribir y ha superado mis expectativas de la mano de una editorial de prestigio que ha confiado en mí. El día 23 se presenta en Bilbao y el 26 en Laguardia, con una fiesta en la que estaré mi familia, mis amigos y los compañeros de ALEA. Ahora espero que mis personajes dejen de ser solo míos y pasen a formar parte de la vida de otra gente.

Marta Goikoetxea



MIKELE ESTETIKA ZENTROA
Belleza y bienestar

Tratamientos de belleza, estética corporal, maquillaje (especial novias), masajes, pestañas, manicuras, depilación láser, consejos de belleza

ZAINDU ZAITEZ

C/ San Juan 9, bajo izq. / Amorebieta / Tel: 670 262 880 / 946 40 22 93

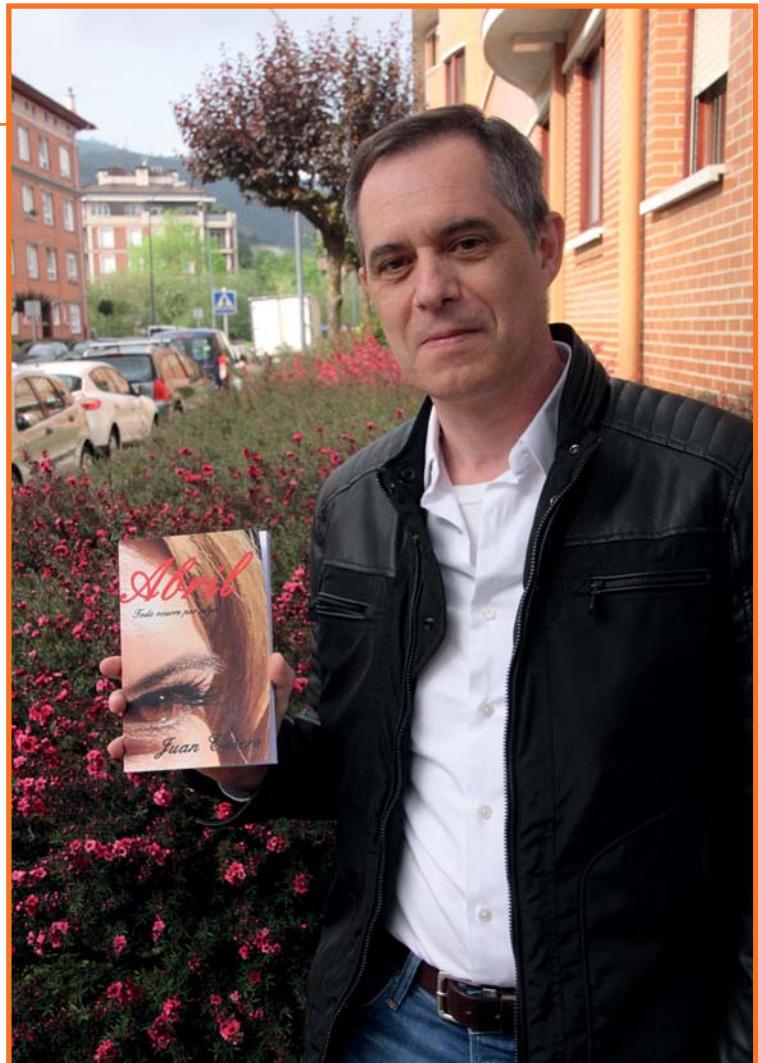
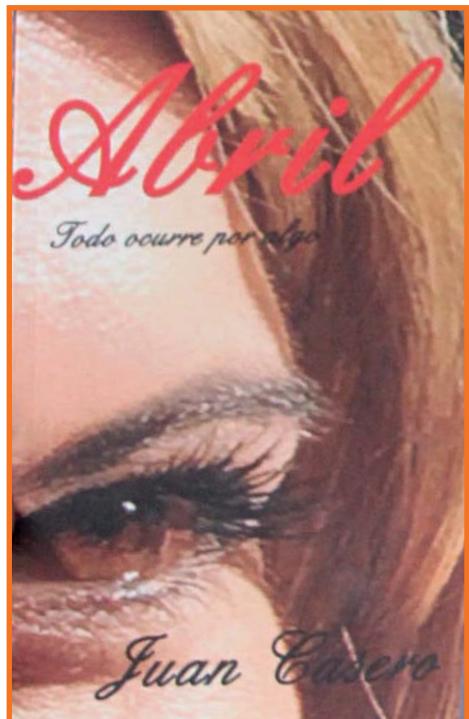


Juan Casero de Facebook a Amazon

Aficionado a la escritura, Juan se limitaba a escribir pequeños artículos en su muro de Facebook hasta que sus seguidores le animaron a escribir un libro; "Abril. Todo ocurre por algo".

"Cuenta la relación de dos personas, Abril y Gael, que se conocen a través de las redes sociales, que viven en lugares diferentes, que se enamoran al ver la primera foto, hasta que un día deciden conocerse en persona. Es algo que sucede aunque mucha gente no se atreve a hacerlo".

Juan comenzó a escribir y colgaba parte de su libro en Facebook. Ha tenido en cuenta las reacciones y sugerencias que sus seguidores le indicaban, para llevar la historia en una u otra dirección. "La mayoría de los comentarios eran de mujeres que me pedían más ardor y que subiera la temperatura de la relación entre Abril y Gael. Incluso los nombres de los protagonistas se han elegido entre los seguidores de Facebook". Ahora ha publicado su obra en Amazon y ha vendido 39 ejemplares en dos semanas. "Esta es la primera parte del libro, la segunda se llamará Gael. También dos editoriales me han pedido que les envíe el original y estoy a la espera de su respuesta".



DENDATXUE EUBA AUZOAN

Egun guztietañ zabalik

Ogia, okela, frutak eta barazkiak, kosmetika, e.a.

688650728 Eneritz Euba 5, Amorebieta
(Araitzentz tapoiak batzen ditugu)

R.P.S. 65/12

KONBENIO, 6 BAJO 48340 AMOREBIETA
TEL.: 94 630 07 13

**PON TU SALUD
EN MANOS
PROFESIONALES**
Manu Acevedo

FISIOTERAPIA
MASAJES
TERAPIA MANUAL
RECUPERACION FUNCIONAL
ELECTROTERAPIA

OSTEOPATIA
ESTRUCTURAL
VISCELAR
CRANEAL

TRATAMIENTOS EN PATOLOGIAS
TRAUMATOLOGIA
REUMATOLOGIA
NEUROLOGIA
DEPORTIVO
INFANTIL

G H A R consulta

ENEKO Bilbao, el restaurante de Eneko Atxa en el Palacio Euskalduna



ker Barrenetxea, jefe de cocina y Urko Mugastegi en sala serán los encargados de dirigir este proyecto con la firma de Eneko Atxa en Bilbao. El nuevo restaurante ENEKO Bilbao, situado en la tercera planta del Palacio Euskalduna ya tiene abiertas sus puertas para todo aquel que quiera descubrir y disfrutar de su gastronomía.

ENEKO Bilbao nace bajo el deseo del cocinero zornotzarra de recuperar y actualizar, de una forma muy personal, los platos que forman parte de su recuerdo culinario; recetas tradicionales, trabajadas desde una perspectiva sencilla, elegante y de la máxima calidad.

Con una estructura que combina la carta clásica y el menú degustación, el comensal disfrutará de platos inspirados en la gastronomía vizcaína tradicional como las kokotxas de merluza al pil-pil, el sukalki, la intxaursaltxa... Propuestas que van cambiando según la temporalidad de los productos y que toman como base la tierra, cultura y tradiciones, los productores vascos y su trabajo.

La experiencia se completa con una extensa carta de vinos, su cocina a la vista y el carro de los cócteles y el café, preparados en directo.

El espacio

Diseñado por la arquitecta y diseñadora internacional Patricia Urquiola, el restaurante combina tradición y modernidad, y responde a los cánones de identidad de la cultura vasca, las sociedades gastronómicas, los barcos d los arrantzales, los caseríos y sus cocinas. El diseño incide en el contraste



de llenos y vacíos, juega con la geometría, los materiales, la iluminación y el mobiliario, que bajo un mismo ritmo consiguen crear espacios diferenciados. La amplia terraza aportará a este restaurante una visión excelente de esta zona céntrica de Bilbao. Todos estos ingredientes hacen de ENEKO Bilbao un restaurante pensado para el Bilbao de hoy; un espacio cosmopolita para que los bilbaínos disfruten de su gastronomía y para que quien nos visite la descubra y no la olvide.

Eneko Bilbao se suma así a Eneko London, Eneko Tokyo y Eneko Jatetxea en Larrabetzu. El cocinero zornotzarra, que cuenta ya con 4 estrellas Michelín (Restaurante Azurmendi 3 y Eneko Jatetxea Larrabetzu 1), afronta este reto con ilusión y responsabilidad.

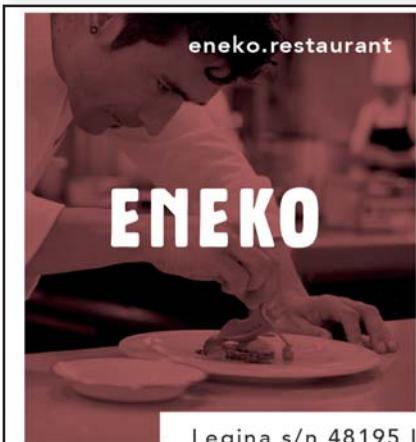
Página web: www.enekobilbao.restaurant

Teléfono: 946 55 88 99

Lunes, miércoles y domingo: 13:00h a 15:30h.

Jueves, viernes y sábado: 13h a 15:30h – 20:30h a 22:15h

Martes: cerrado



Legina s/n 48195 Larrabetzu (Bizkaia) — (+34) 944 558 866 — info@azurmendi.biz

"Ametsak sukaldatzen" Julen Baz Bizkaiko sukaldari berri onenaren saria jaso du

J antour izena du El Correo egunkariak gastronomiaren inguruan ostiraleri argitaratzen duen gehigarria. Aurtengo sarietan sukaldari gazteen artean Julen Baz, Urtza Tabernako magoa aukeratu dute. Pozik hartu du berria eta saria jasotzerakoan ez du ahaztu nahi izan herriko beste sukaldari bat. "Eneko Atxak erakutsitakoa oso baliogarria izan da niretzako, ofizio honetan iraunkortasuna, lana eta profesionaltasuna behar delako". Eneko Atxa bertan egon zen, Bittor Arginzoniz, Etxebarri jatetxeko sukaldariari saria emateko, iaz Eneko berak hartutako saria hain zuzen ere.

Sekretoa, Julenen esanetan, lana da. "Arginzonizek esan duen moduan, hemen ez dago besterik, lan eta lan. Ordu pila bat sartzen dodaz Urtzan, atea itxita izan arren, igande gauetan, astelehenerako menuak aurreprestatzen egoten naz, askotan 16 ordu jarraian lan egiten dot, bakarrik nago sukaldean eta 14 menu prestatu behar dodaz egunero".

Urtza Tabernan 7 platerrez osatutako menua jan ahal da 24 euroen truke. "Gero eta lan gehiago dekot, baina gero eta pozago nago. Egunero nire listoia gainditzen saiatzen naz. Menua sorpresaz beterik egotea gustatzen zait. 3 Izarretako jatetxera baldin bazoaz badakizu zertara zoazen, baina Urtzan sartzerakoan, lehen aldian batez ere, izugarrizko sorpresa hartzen du jendeak. Eta hori gustatzen zait".

Urtza Tabernaren leloa "Ametsak sukaldatzen" da. Eta sukaldari honek badu ere bere ametsa. Ziur gaude beteko duelarik. Eta zornotzarrok hori izango gara bere alboan. Zorionak Julen!!!



ALKIZABAL

ALQUILAMOS SOLUCIONES



PARTIKULARRENTZAKO, ERAIKUNTZARAKO ETA INDUSTRIARAKO SOLUZIOAK SOLUCIONES PARA PARTICULARES, CONSTRUCCIÓN E INDUSTRIA

ERAIKUNTA, LOREZANTZA, EKITALDI ETA INDUSTRIARAKO MAKINERIA KONPONKETA ALOKAIRUA ETA SALMENTA
ALQUILER, VENTA Y REPARACIÓN DE MAQUINARIA PARA CONSTRUCCIÓN, JARDINERÍA, EVENTOS E INDUSTRIA
POLÍGONO BOLUNBURU
Ctra. Amorebieta - Lemoa
48330 LEMOA (Bizkaia)

Tel. 946 31 44 06
Fax. 946 31 20 26
alkizabal@alkizabal.net

www.alkizabal.net



Zornotzako taldeko erlojupeko lehen duatloia arrakastatsua izan zen

Santanderreko triatloia taldeak Zornotzan antolatu zen lehen taldeko erlojupeko duatloia irabazi zuen Maiatzak 12. 24 taldek parte hartu zuten eta ibilbidea 5km korrika, 19'4km bizikletaz eta beste 2'5km korrika izan zen. Nahiz eta eguraldi txarra izan, partaide gehienek esperimentzia oso polita eta hurrengo urtean erre-pikatzeko asmoarekin geratu direla esan zuten. Talde guztiz horietatik, 21 gizonenak izan dira eta hiru emakumezkoak.

Bestalde, Amorebieta-Etxanoko Triatloia oso pozik geratu da izan duen eraginarekin eta hurrengo urtean Euskal Triatloia Federazioaren laguntzarekin beste duatloia berri bat antolatzeko intentzioarekin daude. Honekin, bi dira jada Zornotzako taldeak antolatzen dituen duatloiaik.

Markel García



ZORNOTZA MOTOR

Taller mecánico y desguace de vehículos
Revisiones pre ITV
Venta de recambios
Servicio de grúa 24 h Telf: 616 94 14 48

Polygono Arriagane 17, AMOREBIETA
Telf.: 94 630 88 38
CENTRO AUTORIZADO EU2/253/16
zornotzamotor@gmail.com

LOANN PELUQUERÍA

Conseguimos un nuevo reto;

LA Q DE CALIDAD

de Euskadi

Eskerrik asko gure
bezero guztiei

Buscamos la excelencia
para nuestras clientas



Peluquería Loann

C/ San Pedro , 19

Telef. 94 630 10 87

EKAINAK 10 Gizakatea

10 DE JUNIO · CADENA HUMANA



ESKURATU ZURE METROA

Hazte con tu metro

IGANDERO
Domingos

12:00 - 14:00
POLITENAKO ARKUEETAN

ZORNOTZAN
1500 BAIETZ



NUEVA DIRECCION, LES ATENDEREMOS EN:



Polígono Ind. Biarritz, 63
48340 Amorebieta
batenor@batenor.com

TODO TIPO DE BATERIAS



batenor
soluciones energéticas

www.batenor.com • Tlfno. 94 673 42 61

IZAR abre su primera tienda en China

IZAR CUTTING TOOLS S.A.L., fabricante de herramienta de corte y líder del mercado en el sector, sigue con su proceso de implantación en China y acaba de abrir la primera tienda dedicada exclusivamente a productos marca IZAR.

El establecimiento se encuentra en Dongguan, una ciudad-prefectura de ocho millones de habitantes, situada estratégicamente en el centro de la provincia de Cantón, a 90 km de Hong-Kong. En concreto, se sitúa en la zona llamada "Cutting Tools City" (Ciudad de las Herramientas de Corte) de Dongguan, un área comercial especializada en este tipo de herramientas como brocas, fresas, machos, etc.

IZAR continua de esta manera con su expansión internacional, que le permite en la actualidad tener presencia comercial en 90 países de todo el mundo. Una de las áreas exportadoras estratégicas para la empresa se encuentra en el sudeste asiático, especialmente el gigantesco mercado chino, en el que lleva trabajando de manera muy especial los últimos tres años, con presencia en las más importantes ferias del país: Shanghai, Ningbo, Hangzhou, Shenzhen, Zhejiang, Suzhou... o la propia Dongguan, culminación de la primera fase de este proceso de implantación.

IZAR continua de esta manera con su expansión internacional, que le permite en la actualidad tener presencia comercial en 90 países de todo el mundo.



Con esta primera apertura en China, IZAR se convierte en pionera y referente de la fabricación y comercialización de herramienta de corte de calidad en la segunda economía del planeta, reforzando su presencia en este área geográfica, vital tanto a nivel demográfico como económico, donde también vende en países como Vietnam, Tailandia, Malasia, Indonesia, Filipinas, Corea o Japón.

En la fotografía, Aitor Casasempere, responsable de exportación de IZAR, acompañado por Beñat Fuentes, area manager en el sureste asiático, hace entrega a los encargados y trabajadores del establecimiento de una placa conmemorativa por la primera apertura de una tienda IZAR en el lejano oriente.

Más información en <http://www.izartool.com/es/noticias/item/167-izar-abre-primer-a-tienda-china>

ekin

ekin S. Coop.

Arriagane Industrialdea (Boroa auzoa)

48340 AMOREBIETA

www.ekin.es

Amorebieta-Etxanen kokatzen den Orue Eskola Lanbide Heziketako zentroak 10 urte baino gehiago daramatz gizarte arloko profesionalak trebatzen.

Zein da zuen egungo eskeintza?

Orue eskola irabazi asmorik gabeko elkartea bat da eta gizarte eta lan merkatuan sortzen diren beharrizanak asetzan ahalegintzen gara zerbitzu euskaldun baten bidez *etorkizuneko profesionalak garatuz*. Horretarako lau aukera eskaintzen ditugu:

Goi mailako
Gizarteratze
teknikoa

Goi mailako
Administrazio eta
finantzak teknikoa

Psikomotrizitate
Integratzalea
graduondoa

Etengabeko
formakuntza

Gizarteratze arloan lan aukera ugari sortuko ei da.

Goi mailako Gizarteratze tekniko zikloan eskaera asko dago momentu honetan. Egia da, titulazio edo lanpostu "berri" bat dela, baina denbora gutxian bere lekua lortu du gizarte esku-hartzeko profesionalen artean. *Lan esparru zabala du eta pertsonekin hurbiletiak lan egiteak* asko erakarzen ditu ikasleak.

Orue eskolak gaur egun bogen dagoen Lanbide Heziketa Duala eskaintzen al du?

Orue eskolan ahalegin handia egiten ari gara ahalik eta ikasle gehien sartu dadien proiektu honetan. Gure ikasleen-tzat aukera ona da *ikasten dabiltsan bitartean beraien lan esparrua barrutik ezagutzeko*, eta aldi berean, lan merkatuan sartzeko lehen aukera izateko.

Gizarte arloan ez da erraza modalitate hau martxan jartzea boluntariotza asko dagoelako bitartean, baina momentu honetan 3 ikaslek izango dute aukera FP dualean ikasketak garatzeko. Hurrengo urteei begira espero dugu elkarre gehiagorekin aukerak zabaltzea.

Lehen esan bezala, Orue eskola beti egon da gizarte arloko formakuntzarekin erlazionatuta. Eta orain Goi mailako Administrazio eta finantzak zikloa eskaintzen duzuela ikusten dugu.

Bai. Lehen esan dudan bezala Orue eskola beti dago gizartearen beharrizanak detektatu eta asetzeko asmoarekin. Gaur egungo gazteei lan merkatuan sartzeko lehen aukera erraztu nahi genien eta horretarako bigarren ziklo bat eskeintzeko aukera eskuatu genuen.

Administrazio eta finantza zikloak lan aukera zabala du. Esango nuke gaur egun gizartearen sortzen den burokrazia guzia dela medio, *lan aukera gehien duen lanpostuetako bat dela*, batez ere ingelesa dominatu ezkerro.

Orue eskolak euskaraz eta ingelesez eskaintzen du ziklo hau.

Gure eskolan daukagun eskaintzaren %80a euskaraz da. Gure filosofiaren barnean dago euskal gizartea sustatu nahi izatea eta horretarako oinarrizko ikusten dugu bide hori euskaraz egitea.



Baina horretaz aparte, gure ikasleek ezagutuko duten gizartearen eta lan merkatuan ezinbestekoa da ingelesa ere dominatzea, batez ere empresa munduan. Eta kontuan izanda administraria empresa bateko zutabe dela, ezinbestekoa iruditzen zaigu gure ikasleak prestaturik irteera gaur egungo lan merkatuaren izaera honetarako.

Horrek bereizten du Orue eskolaren eskaintza?

Alde batetik bai. Administrazio eta finantza zikloa ikasteko eskaintza asko egon arren, gehienak gaztelaniaz ematen direlako.

Baina horretaz aparte, Orue eskolaren indargunea bertan ditugun *irakasle profesionalak* dira. Irakasleak eskolara etortzen dira ikaslei beraien ezagupenak transmititzen, baina era berean arlo horretan lanean jarraitzen dute.

Beraz, irakasleek lana eta hezkuntza uztartzen dituzte.

Puntu hau oso garrantzitsua da guretzat. Orue eskolako *eskaintza eta egiteko guztian* profesionalak ekartzen ditugu gelara gizarteko eta lan esparru desberdinako errealitatea ahalik eta hurbilena eta erabilgarrien helarazteko gure ikasleei. Hori dela eta, *irakasleak, transmititu behar duten arloko adituak dira*, eta elkartea, profesional eta empresa asko gonbidatzen ditugu gelara euren esperientziak kontratzen. Hau dela eta, enpresen sare handia sortu dugu.

Zertan datza Enpresen sare horrek?

Gurekin elkarlanean aritzen diren elkartea eta enpresa multzoari, enpresa sarea deitzen diogu. Elkarlan hau hitzaldien bidez, bisiten bidez, proiektu desberdinak sortuz edo hauetan parte hartuz, praktikaldiak garatuz, ikastaroak emanet, edo jardunaldi edo foro desberdinietan parte hartuz egiten da. Enpresen Sare honek asko errazten digu *elkarrean beharrizanak barrutik ezagutzeko* ere. Orue eskolak, horrela, bere etengabeko formakuntzako ikastaroak beharrizan horietara egokitzeko aukera izaten du eta gure ikasleak lan merkatuan benetan behar duten ezagupenerik prestatutik irteeten dira.

Etengabeko formakuntza zeri deitzen diozue?

Ikastaro zehatzak eta laburrak dira, 20 ordu inguruoa. Normalean ziklo edo graduak nahiko orokorrak izaten dira. Gai guztiek ukitzen dira baina ez da egiteko konkretu baten sakontzen. Ikastaro hauek ordea *gai konkretu edo egiteko baten inguruan sakondu, hausnartu eta ikasteko aukera ematen digute*.

Orue eskolaren beste berezitasun bat Graduondo bat eskeintzea da. Ez da ohikoa Lanbide Heziketako zentro batek Graduondo bat eskeintzea.

Orue eskolak orain dela 4 urteraino Goi mailako Haur hezkuntzako teknikari zikloa eskeintzen zuen. Azkeneko urteetan konturatu ginen gure ikasleek ez zutela lan merkatuan sartzeko aukera handiak titulazio bakar horrekin, beraz berean curriculuma nola hobetu eta lan merkatuan sartzeko aukerak nola zabaldu aztertzen hasi ginen. Horretarako aukeretako bat Psikomotrizitatean titulazio bat izatea zen. Guk Lanbide heziketako zentro lez ezin dugu Graduondo titulaziorik eman, beraz Unibertsitate bat behar genuen bidelagun. Horrela ezagutu genuen *Bartzelonako Unibertsitateko IL3 Institutua*, eta beraiekin batera eskeintzen dugu psikomotrizitate integratzalea graduondoa. Gainera datorren ikasturtean Eusko Jaurlaritzaren homologazioa ere badauka titulazio honek.

Nori dago zuzendua?

Graduondo bat egiteko, berez, hezkuntza arloarekin erlazionatutako gradu, diplomatura edo lizenziatura bat izan behar duzu. Baina kasu honetan, hezkuntza arloarekin erlazionatutako *Lanbide heziketako Goi mailako* ziklo batekin ere egin daiteke, graduondo titulua barik psikomotrizitatean aditua titulua izango duzularik.

"A la luz de la luna" ONINTZE-k bere lehen diska plazaratu du



Ez du ezer gorde. Barruan zuen guztia kaleratu du diska berriaren 10 abestietan eta hori dena ezagutarazteko bideoklipa egin berri du. "Islandian grabatu dugu. Paisaia liluragarriak. Emaitzia oso polita iruditzen zait".

Bilbotarra jaiotzez eta zornotzarra bihotzez. Onintze abeslaria da txikitik. Solfeo eta piano ikasi zuen eta nahiz eta arkitektura teknikoa egin, musika aukeratu du bizimodu ateratzeko. Kitarra klasikoa ematen ditu eta horrela denbora du bere musika egiteko.

2005. urtean Seiren taldea sortu zuen Jokin de La Calle zornotzarrarekin batera. Hiru diska plazaratu zituzten eta Gaztea irratik errebeldazio taldea izendatu zuen Seiren. Jokinak orain ere lagundu dio letrak bukatzen eta koroak egiten.

Bere lehen diska bakarrik egitea erabaki zuen argi zuen lan guztia aurreratu behar zuela, hau da "ezin nuen maketa bat grabatu eta horregaz disketxetara joan. Grabazio osoa egitea erabaki nuen, profesionalekin eta Madrilera joan nintzen Paco Salazarren etxera grabatzen". Paco Salazarren estudioan

disko osoa grabatu zuten. Orain disketxea aukeratu behar du udazkenerako diska argitaratzeko.

Abestien letrak gaztelaniaz daude idatzita eta Onintzek bizitzako gauza arruntetaz hitzegiten du; batzuk autobiografikoak eta beste batzuk ez, baina denak bere ikuspegitik hartuta eta barneratuta.

Bideoklipa grabatzeko TAOM "The Art Of Making" produktorara joan zen euren lana gustoko zuen eta. Hauek Islandian grabatzea proposatu zioten eta lehen sorpresa gainditu ostean buru belarri sartu zen proiektuan eta apirilaren 4tik 11ra bitartean Islandiara abiatu ziren, grabazio taldea; Aitor Guerrero, Karlos Trijueque eta Josu Torrealday, eta Onintze bera.

Islandia herri izugarria da, paisaia liluragarriak. Aho zabalik geratzeko moduko. Irlaren erdia eta hegoaldean izan ziren grabazioak egiten. Grundarfjöldurren hasi eta Kirkjufell mendiaren azpian dagoen hondartzara joan ziren. Arnarstapiko mendi labarrak, Fjardargljufur kanoia, armadaren hegazkina, Seljalandsfoss eta Skógafoss ur jausiak, Jökulsárlón glaciari, Breiðamerkurjökull hondartzeta eta Myrdalsjökull glaciari bestek beste.

Emaitzia izugarria. Ikusi eta gozatu. Onintzeren lehen lana bakarrik.



C/ Carmen, 26
Telf.: 94 630 86 34

70 €/día
1.921 €/mes

RESIDENCIA

PIÑUDI

Centro privado, concertado con la Diputación

- * Asistencia permanente * Personal cualificado
- * Centro reducido (máximo 20 persona)
- * Trato familiar * Peluquería * ATS

AMOREBIETA-ETXANOKO UDALAK AKORDIO BAT SINATU DU HERRIKO LANGABETUAK LANERATZEKO

- Chaves Bilbao, International Bronmetal, Vizcaína de Industria eta Comercio e Ibaitor enpresekin sinatu du hitzarmena.
- Helburua herritarren prestakuntza eta emplegagarritasuna bultzatzea da.

Amorebieta-Etxanoko Udalak Chaves Bilbao, International Bronmetal, Vizcaína de Industria eta Comercio e Ibaitor enpresekin lankidetza hitzamen bat sinatu du langabetuei prestakuntza eman eta ondoren laneratzeko. Akordio honekin Udalak herriko langabetuen prestakuntza eta emplegagarritasuna hobetu eta herritar hauek laneratu nahi ditu.

Horretarako, Amorebieta-Etxanoko Udalak profesionaltasun egiaztagiria lortzeko ikastaroak

eskainiko dizkie langabeziān dauden herritarrei, ikastaroa amaitu ondoren berehala laneratzeko aukera izan dezaten.

Enpresek hautagaien artean gehienez 15 lagun aukeratu ditzakete prestakuntza jaso dezaten.

Kontratatzeko konpromisoa

Enpresek hasierako taldeko parte-hartzaleen %50 kontratatzeko konpromisoa hartzen dute, gutxienez 6 hilabeterako lanaldi osoan edota 12 hilabeterako lanaldi erdian. Kontratau prestakuntza amaitu eta hurrengo hiru hilabeteren barruan egin behar da. Langileak lan kontratu bidez kontratatuko dira. Ezin izango dira ondokoak erabili: praktikaldiko lan-kontratuak edo prestakuntza lotura duten kontratuak.



Gainera, hautagaiaiak aukeratzerakoan, gizon-emakumeen arteko berdintasun printzipioa aplikatuko da, gutxienez sexu bakoitzak %40ko ordezkaritza izan beharko duelarik, betiere hautagai kopluruak horretarako bide ematen badu.

ESTUDIANTES SE DAN CITA EN EL FORO ESCOLAR MUNICIPAL

- El pasado 10 de mayo, los centros escolares del municipio participaron en el Foro Escolar Agenda 21.
- Agenda 21 Escolar es un programa de Educación Ambiental que tiene como finalidad desarrollar conocimientos, capacidades, actitudes y compromisos para tomar parte en la resolución de problemas ambientales.

El pasado día 10 de mayo, los centros escolares del municipio que participan en Agenda 21 Escolar se reunieron en una jornada dedicada al Medio Ambiente de nuestro municipio.

Agenda 21 Escolar es un programa de Educación Ambiental que tiene como finalidad desarrollar conocimientos, capacidades, actitudes, motivación y compromisos para tomar parte en la resolución de problemas ambientales. Los centros que llevan a cabo el proyecto, eligen cada año un nuevo tema que trabajar, y durante este curso los escolares de Amorebieta-Etxano han analizado la Economía Circular. En este municipio, los centros que participan en el programa son Amorebieta-



Larrea, Andra Mari Ikastola, Lauaxeta Ikastola, Karmengo Ama, El Carmelo, el Instituto Urritxe y el centro de Formación Profesional Zornotza.

En esta reunión celebrada en el Ayuntamiento, participaron alrededor de 24 alumnos y alumnas. A las 11:30 se reunieron con el Alcalde, Andoni Agi-

rrebeitia y el alumnado explicó las actividades realizadas en los centros escolares sobre el Cambio Climático. A continuación, el alumnado mencionó las propuestas para mejorar el municipio. Por otra parte, el alumnado también adquirió compromisos para cuidar y proteger el medio ambiente.

AMOREBIETA-ETXANOKO ETA LEMOAKO UDALEK BERRITU EGIN DUTE KIROL INSTALAZIOEN ERABILERARAKO HITZARMENA

Kirol zerbitzuen eskaintza areagotzeko eta udalierrien zerbitzuei etekin oparoagoa ateratzeko xedez, 2017an sinatutako hitzarmena berritu egin dute Amorebieta-Etxanoko eta Lemoako udalek. Akordio horri esker, Lemoan erroldatuta dauden biztanleei, Amorebieta-Etxanoko Larrea kiroldegian urteko, sei, lau edo hiru hilabeteko abonua eginez

gero, Amorebieta-Etxanon erroldatuta dauden erabiltzaileei aplicatzen zaien kuota berbera aplikatuko zaie Larrea kiroldegiko igerilekuetan.

Honez gain, Amorebieta-Etxanon erroldatuta dauden hiritarrei, Lemoako igerileku irekietan abonua eginez gero, Lemoan erroldatuta dauden erabil-

tzaileei aplicatzen zaien kuota berbera aplikatuko zaie igerileku erabiltzeko. Era berean, Amorebieta-Etxanón erregistratuta dauden padel eta futbol areto elkarteei, Lemoako kiroldegiko instalazioak erabiltzeko erreserba eginez gero, Lemoan erregistraturik dauden elkarteei aplicatzen zaizkien baldintza berberak aplicatzen zaizkie.

JAN ALAI 2018 Zornotzan



1 BOROA



2 IZARO



3 URANGA



4 BASAJAUN



5 BAR JAVI



6 GERALEKU



7 GAUTXORI



8 GARAMENDI



9 ZELAIETA AMETX



10 VINTAGE



11 LEKU BERRI



12 AUZOKOA



13 HARRISON



14 URTZA



15 SINGING MUNCH



16 SUKOI



17 EL COJO

JAN ALAI 2018 Zornotzan



18 KAITANA SAN MIGUEL



19 LUXURY



20 M+MAS



21 BATZOKI ZORNOTZA



22 KAITANA ANBOTO



23 LAMIXE



24 ALAMBIQUE



25 IRUÑA



26 ASPALDIKO



27 BAR PATXI



28 AUTZAGANE



29 BEREZI



30 ZUBIONDO



31 KILIMA



32 SHARKY



33 VENECIA



34 LA VIÑA



35 IRU ARRI

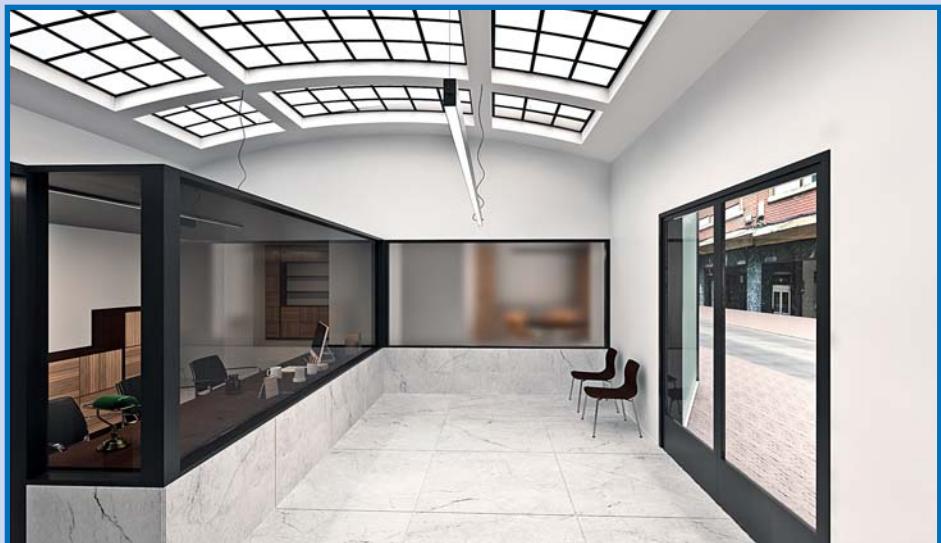
RENUEVAN LAS OFICINAS DE LA POLICÍA MUNICIPAL

- La nueva comisaría será más amplia y más luminosa y contará con un nuevo espacio de atención al público.
- Los trabajos de reforma se prolongarán durante 4 meses y el Ayuntamiento de Amorebieta-Etxano invertirá 315.000 euros.
- Durante las obras, las oficinas de la Policía se ubicarán, temporalmente, en la parte baja de la oficina técnica del Ayuntamiento.

El Ayuntamiento de Amorebieta-Etxano renovará por completo las oficinas de la Policía Municipal. Se trata de una reforma integral para mejorar las instalaciones actuales, que ocupan 150 metros cuadrados, y así ofrecer un mejor servicio a la ciudadanía. En este sentido, la oficina contará con un nuevo espacio de atención al público más amplio, dobla la superficie de 7 a 15 m² y una nueva puerta de acceso más luminosa que mejorará la recepción de los vecinos y vecinas. Además en el acceso desde la acera principal se eliminan los escalones de entrada.

Como elemento singular, se recuperará el antiguo techo abovedado acristalado que en la actualidad estaba tapado por las placas del falso techo. Este techo con varias vidrieras permitirá la entrada de luz natural en este espacio.

Las nuevas oficinas contarán también con una mejorada zona de oficinas, zona de office, sala de aten-



tados y almacén. Debido al incremento de personal durante los últimos años,(actualmente contamos con 23 agentes, tres de ellas mujeres, una fija y otras dos interinas), el Ayuntamiento ampliará la zona de vestuarios tanto femenino como masculino y colocará nuevas duchas y taquillas para uso personal. Los vestuarios aumentarán significativamente su superficie hasta los 43 m². El nuevo espacio contará con nuevos aseos, siendo uno de ellos adaptado.

También se intervendrá sobre la fachada del edificio que, sin modificar los huecos existentes, se creará una superficie de U Glass retroiluminada

para marcar la entrada también de noche. Además de un segundo acceso exterior que conectará directamente con el almacén.

Los trabajos de reforma, que se iniciarán durante el último trimestre del año, se prolongarán durante 4 meses aproximadamente y el Ayuntamiento de Amorebieta-Etxano invertirá 315.000 euros.

Comisaría provisional

Durante el periodo que duren las obras, las oficinas de la Policía Municipal se trasladarán a la parte baja de la oficina técnica del Ayuntamiento.

UDALAK EUSKARAREN EGOERA AZERTTU ETA UDALERRIAN EUSKARAREN ARLOAN EGINDAKO LANA EBALUATUKO DU

- Udalak Euskararen Plan Estrategiko berria lantuko du 2019an. Plana egin baino lehen, herriarrek euskararen arloan Zornotzan egin den lana evaluatzeko aukera izango dute.
- Parte hartzeko bide nagusi bi egongo dira: online galdelegi bat eta herri-gogoetarako tailer ireki bat.

Euskararen erabilera indartzeko asmoz, Amorebieta-Etxanoko Udalak Euskararen Plan Estrategiko berria lantuko du 2019an. Plan horretan, hurrengo urteetako hizkuntza-politikaren ildoak ezarrako dira, hainbat arlotan: administrazioa, kulturgintza, irakaskuntza, lan mundua, teknologia berriak eta abar. Planak helburu nagusi bi izango ditu: alde batetik, euskaraz bizi nahi duten herritarrek gero eta aukera gehiago izatea euskara erabiltzeko, eta, bestetik, euskara indartzea, maila pertsonalean, sozialean eta ofizialean.

Plan berria abiatu baino lehen, Udalak orain arte euskararen arloan egin den lana evaluatu eta, gaur egun, herrian euskararen egoera zein den jakin nahi du. Horretarako, Udalak prozesua abiatuko du El-huyar Ahokularitzarekin elkarlanean, azken urteetan egindakoa evaluatzeko eta gaur egungo argazkia lortzeko.

Azterketa hori egiteko, datu soziolinguistikoak aztertzeaz gain, herritarren parte-hartzea ere ezinbestekoa izango da. Zornotzarrek bi bide izango dituzte prozesu honetan parte hartzeko:

- On line galdelegia: zornotzarrek euskararen erabilera inguruan dituzten iritziak, espektatibak eta ideiak jasoko dira inkesta baten bidez. Inkestan parte hartzeko udal webgunera sartu beharko da. Edonork erantzun dezake galdelegia, maiatzaren 7tik 21era. Herritarren erantzunak eta ikuspuntuak oso baliagarriak izango dira evaluazioa egiteko.

- Herri-gogoetarako tailerra: euskararen erabilera inguruko talde-hausnarketa egiteko saio bat egingo da, modu ludiko eta entretenituan. Tailerra ekainaren 2an, zapatua, izango da, Zelaietan, 10:00etatik 13:00etara. Saioa herritar guztiei irekia izango da. Ez da beherezkoa aldez aurretik izena ematea.

Hurrengo bost urteetan Amorebieta-Etxanoko Udalak euskararen normalizazioan egingo duen lana planifikatzeko, beraz, ezinbestekoa da herriarren parte-hartzea.

Prozesuaren inguruan zalantzak izanez gero, Udaleko Euskara Zerbitzuarekin jar daiteke harremanetan:

jnafarrate@amorebieta.eus eta rugalde@ametx.eus helbideak, edo 94 630 00 02 (luz. 113) telefono zenbakian.

ZORNOTZA ES DE PLATA !!!



Zornotza Saskibaloi ha afrontado la fase de ascenso con una gran motivación y tras ganar los dos primeros encuentros contra el Cazorla (92-82) y Benidorm (82-71), finalmente cayó contra el anfitrión, el Menorca (77-65) lo que le apea de la categoría de Plata.

Joxe Etxebarria, presidente del ZST, relataba así sus sensaciones tras el último encuentro; "la temporada no ha terminado como pensábamos. Sabíamos que este tipo de partidos son un cara o cruz y nos ha tocado cruz. Menorca ha jugado en casa con jugadores con mucha experiencia y en estas ocasiones de finales la experiencia es un grado. Nosotros teníamos muchas ganas, lo hemos dado todo pero no hemos podido con ellos. Ahora toca abrir un periodo de reflexión, hay muchas cosas que hemos hecho bien y otras mal, es un palo muy duro pero seguiremos peleando".

Mikel Garitaonaindia, míster del ZST, ha realizado un gran trabajo un año más. La plantilla ha cumplido con el objetivo diseñado a



principios de temporada, disputar la fase de ascenso. Y la afición ha sido extraordinaria. Ha llenado de verde las gradas de Larrea, han contagiado el basket a mucha gente joven y no ha dejado de apoyar al equipo. Tras la derrota en Menorca los mensajes de ánimo a través de las redes sociales han sido innumerables.

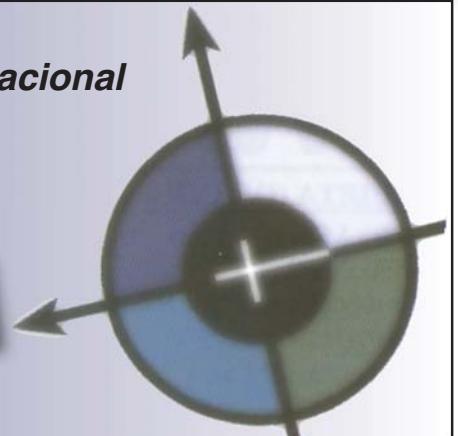
Desde el club agradecen el apoyo que la marea verde ha brindado al equipo durante toda la temporada y sobre todo en los desplazamientos a Gijón y Menorca. "Orgulloso de este equipo, orgulloso de nuestra afición, orgulloso de nuestro pueblo, orgulloso de nuestros colores. Hoy no ha podido ser... Sentitzen dot benetan. Aupa @zornotzast", dice Joxe Etxebarria.



BARRIO IBARRA
POLÍGONO CONDOR, NAVE 10
Teléfono/Fax: 94 673 00 21
Móvil: 616 928 327 / 616 928 329
e-mail: buseslarrea@gmail.com
48340 AMOREBIETA (Bizkaia)

transporte nacional e internacional

autocares
LARREA





Clínica Del Pie BEHATZ

Diagnóstico y Tratamiento de las afecciones del pie:
Durezas y callosidades
Alteraciones de las uñas
Papilomas
Estudio biomecánico del pie
Análisis computerizado de la marcha
Pie diabético
Podología infantil
Podología deportiva
Plantillas ortopédicas

PODÓLOGOS:
Lorena Ramos Collados Col. 241
Samuel Martínez Martín Col. 253

R.P.S. N° 98/08
Konbenio, 8 - Local 48340 Amorebieta - Etxano (Bizkaia)
Telf 94 656 29 74
e-mail: clinicadelpiebehatz@euskalnet.net

CARROCERIAS TRES ESTRELLAS




- Reparación con bancada para turismos
- Secado al horno

Polígono Biarritz - Tel.: 94 673 21 36 / 48340 AMOREBIETA

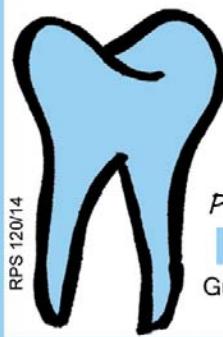
Talleres AMOREBIETA



- Reparación general del automóvil: mecánica y electricidad
- Colocación radiocassetes, alarmas, teléfonos...
- Servicios rápidos: Aceite, filtros, pastillas de freno...
- Revisión vehículos pre-inspección ITV y envío del mismo.

Telf.: 94 630 88 21
Vehículos de cortesía

CLÍNICA DENTAL



IÑIGO LARIZGOITIA SALINAS COL. 1294

ODONTOLOGÍA GENERAL
IMPLANTES
ORTODONCIA

PADI-IMQ-MAPFRE-UNIVERSALUD
www.clinicalarizgoitia.com

Gudari 1, 2º C AMOREBIETA-ETXANO
TFNO 94 673 12 81



Abierto todos los días
Servicio a domicilio:
- viernes y vísperas de fiesta (sólo tarde)
- sábados, domingos y festivos

MENÚ
de lunes a viernes desde 9€

AMOREBIETA San Juan, 3
Tel. 94 673 44 22

iDs
Joana Gil
946568745 / 626926052
Abasolo Apezplikua bajo 2

estudio de arquitectura y diseño

- Proyectos de viviendas, locales comerciales en 3D
- Ejecución de obras y obtención de licencias
- Inspección técnica de edificios ITE
- Certificados energéticos

www.idsestudio.com
Guztontzako diseinua

Torrealday

ASESORES CONSULTORES

Zure aholkurako!

Herriko Plaza, 4 - 1º | 48340 AMOREBIETA
tels: 94 673 33 00 | fax: 94 673 23 58
www.torrealday.es



ACREDITADO POR ENAC
ES04/0151

Clínica dental IZA Hertz klinika



Gorka Iza Miguel

PADI
Ortodoncia
Periodoncia
Implantes
Estética

Zezilia Gallartzagotia 9
Telf-Fax: 94 673 38 11
www.clinicadentaliza.es
RPS. 181/10

EUSKARALDIA

ZORNOTZA

11 EGUN EUSKARAZ

2018KO AZAROAREN 23TIK
ABENDUAREN 3RA

EUSKARAZ HITZ EGITEN BADAKIZU?
EUSKARAZ HITZ EGITEKO GAITASUNIK
EDUKI EZ ARREN, ZERBAIT ULER DEZAKEZU?
KONTURATU AL ZARA, ORDUAN,
ELKARREKIN EUSKARAZ EGIN
DEZAKEGULA?
11 EGUN EUSKARAZ, **EGINGO DUGU**
PROBA?

Harremanetarako:
zornotzarrak.euskaraldia@gmail.com

ZER EGIN DEZAKEGU EUSKARAREN ERABILERA AREAGOTZEKO?

Galderak hainbat erantzun ditu, baina, guk, hizkuntza **ohiturak astindu** eta ohiko harremanetan euskara gehiago erabiltzeko ariketa bat proposatzen dizuegu:

2018ko azaroaren 23tik abenduaren 3ra, euskaraz hitz egiten edo ulertzen dugun guztioan artean **egin dezagun euskaraz**. Euskal Herri osoan eta elkarrekin arituta, gure egunerokoan eragin genezake.

ZELAN EGINGO DUGU?

Ondoko **bi roletako bat** hartu dezagun 11 egunez:



AHOBIZI

Ulertzen duenari **euskaraz** egingo diot, hark erdaraz erantzun arren. Ezezagunei **lehen hitza**, gutxinez, euskaraz egingo diet.



BELARIPREST

Egidazu euskaraz, nik **ulertzen dut** eta. Agian erdaraz erantzungsongo dizut, baina **zuk niri euskaraz** egitea nahi dut.

ZER LORTU NAHI DUGU?

- Hizkuntzarekin ditugun **inertzia astintzea** eta uste baino gehiagotan euskarazko komunikazioa **possible dela** frogatzea.
- Euskal Herrian euskara ulertzen duen jendea pentsatzen **duguna baino gehiago dela** jabeareztea eta euskara gehiagotan erabili dezakegula ikusaraztea.
- Hizkuntza ohiturak aldatzea norberaren hautua eta ariketa izan arren, bidea **taldean eta batera**, erosago eta lagunduago egitea.

NORK HARTU AHAL DU PARTE?

16 urtetik gorako herriarrok eman dezakegu izena.

Irailean hasiko da **izen-ematea**, eta Ahobizi edo Belarriprest rola aukeratu beharko dugu.

2018ko azaroaren 23tik abenduaren 3ra, Ahobizi edo Belarriprest **ikurra soinean** eraman, eta hizkuntza ohitura aldatzeko ariketa egindo dugu!

NON EGINGO DUGU?

Bakoitzak **bere inguruan**, bere ohiko harreman sareetan egitea proposatzen dugu: familiar, lagunartean, lanean, eskolan, dendetan...

ETA ZORNOTZAN... ZER?

Euskal Herri osoan antolatuko den ariketa izango da.

Zornotzan ere hainbat auzokide batzen hasi gara ekimen hau antolatzeko. Abendura bitartean, jarduerak antolatuko ditugu Euskal Aldia ezagutzen emateko.

Harremanetarako: zornotzarrak.euskaraldia@gmail.com

EUSKARALDIA
11 EGUN EUSKARAZ

SAN FILIPPOREN ALDEKO DIRU BILKETA

Juan den maiatzaren 9 eta 10ean, Larrea Herri Ikastetxeko ikasleek, irakasleek, zuzendaritzaritza taldeak eta gurasoek, jarduera solidario batean parte hartu zuten eskolako aterpean.

Sanfilippo Euskadi Elkarteak argitaratu berri duen liburuaren salmentarekin, Kultura eta Elkartasunak elkar besarkatzeko aukera izan zuten, arratsalde emankor bitan 1.700€ lortuz.

Lortutako diru kopuru hau, Gurutzetako Unibertsitate Ospitaleko Metabolopatia departamento burua den Koldo Aldamiztebarria medikuari emango zaio, gaixotasuna sendatzeko ikerketarekin jarraitu dezan.

Eskerrik asko lagunza eman diguzuen eragile guztiei!



EL CARMELO: MONITOR DE TIEMPO LIBRE



El municipio de Amorebieta-Etxano ha sido desde siempre un pueblo que ha dotado de monitores a muchos campamentos de tiempo libre de toda Bizkaia, y también fuera de este territorio. Muchos jóvenes, para habilitarse como monitores, han tenido que ir fuera del núcleo urbano de Amorebieta.

Esta situación ha llevado a los responsables del Colegio El Carmelo a plantearse y proponer el curso y la habilitación de Monitor de Tiempo Libre realizada en el propio centro educativo. Así, el próximo año académico 2018-2019 se ofrecerá, por primera vez, el curso en el mismo centro para los alumnos de Bachiller, así como para exalumnos y otros interesados que así lo soliciten. El Colegio El Carmelo lleva trabajando en los últimos años el valor del voluntariado con alumnos de Bachiller, y considera que es el momento de dar el paso y ofrecer en el mismo centro donde realizan sus estudios de Bachiller esta habilitación a los jóvenes interesados en el mundo del tiempo libre.

Tanto la información sobre el curso, como otros detalles, la podéis solicitar al coordinador de esta actividad escribiendo al email jrojas@elcarmelo.net. El periodo de inscripción será este mes de junio, en la secretaría del colegio El Carmelo.



copias b/n y color - impresión digital - copia e impresión de planos b/n y color - fax
encuadernaciones - plastificados - regalos personalizados - consumibles informáticos
reparación de ordenadores - revelado digital - cartelería

Tel.: 946 730 943

Fax.: 94 630 14 67

San Miguel 6

AMOREBIETA



Aseguru artekaritza

J.J. BURGOA

Correduría de seguros S. L.

- **Vehículos** Ibilgailuak
- **Comercio** Merkataritza
- **Hogar** Etxebizitza
- **Pyme**

- **Accidentes personales** Istraru pertsonalak
- **Vida y jubilación, etc.** Bizi-iraupena eta jubilazioa

San Miguel, 20 AMOREBIETA

Tel.: 94 673 00 41 Fax: 94 673 42 92



✓ Gran variedad de Pizzas Artesanas
✓ Platos combinados ✓ Bocadillos
Hamburguesas ✓ Raciones de productos ibéricos

✓ 94 630 85 84 (Pizzeria) - 94 673 17 86 (Cafetería)

TALLERES ELECTROMECANICOS



• SERVICIO RÁPIDO

Reparaciones y cargas de aire
acondicionado

Bº Ibarra / Polígono Condor II - Pab. 1
48340 AMOREBIETA-ETXANO

Telfs. 94 673 11 33

619 405 571 / 669 298 821

ZORNOTZA, BOLO JOKOAREN ERDIGUNEA

Bukatu da XLVI. Bizkaiko Banakako Beta Binakako Bolo Txapelketa. Gure Kirolak bolatokian jokatu dira eta hilaren 26an txapelketa komarkala egingo da eta ekainaren 9an Euskadi Txapelketa ikusteko aukera izango dogu.

Belatxikieta Elkarteko Iñigo Uriel izan da garailea gizonezkoen txapelketan 565 tantu lortuz eta Josune Sarrionaindiak, bera ere Belatxikieta Elkartekoakoa, emakumezkoen txapela irabazi du 313 tanturekin. Bigarren tokian SanAntonio Taldeko ki-deak geratu dira Julen (561 tantu) eta Naroa Izurza (310 tantu). Txapelketa honetan 60 bolarik hartu dute parte. Horietatik 6 emakumeak izan dira. Bestalde, Binakako Txapelketan Juan Mari Arunetxe eta Iker Zearreta nagusitu dira 886 puntu-rekin. Ismael Manzanedo eta Julen Izurza bigarren tokian sailkatu dira 823 puntu-rekin.



IV. MASTER KAIOLA

Beste urtebetetzez MASTER KAIOLA txapelketa abian jarriko du Lagun Onak Pilotak Elkartea non aurten 48 pilotarik parte hartuko duten.

GAZTE eta 22 URTEZ AZPIKO Lau eta Erdiko txapelketa da Zornotzakoa eta bertan 24na pilotari arituko dira. BIZKAIA, NAFARROA, ARABA, GIPUZKOA, ERRIOXA eta IPARRALDE-ko pilotari onentsuenak bertan izango ditugu.

ZELAIETA ZENTROAN dagoen "AMOREBIETA IV" pilotalekuaren jokatuko dira partidu guztia. Ostirak eta larunbatak izango dira kaiolarako gordetako datuak.

Datak / maiatzaren 18an hasi eta uztailaren 21ean bukatu



**Auto-Reparaciones
SAN ANTONIO**

Red TallerXXI
ZORNOTZA - AMOREBIETA

- Mecánica del Automóvil • Equipo de Diagnóstis
- Equipo Pre-ITV • Servicio de Neumáticos
- Alineado de Direcciones

Pasamos la ITV a tu coche

Polígono LAUAXETA (INBISA) • Pabellón A-6 • B.º San Antonio
Tel.: 94 673 02 25 • Fax: 94 630 11 09
www.talleressantanio.com • E-mail:tsanantonio@dds-online.net
48340 AMOREBIETA-ETXANO



Bar Tomasa

Luis Urrangoetxea, 8
94 673 00 47
AMOREBIETA



**NEUMATICOS
ETXEBAARRIA**

Todas las marcas: Bridgestone, Michelin, Firestone, Good Year

B / Euba - Amorebieta ☎ 94 630 80 10

Herriko dantzari taldeak urtero egiten du dantzan zaindariaren jaietan edo auzoetako jaietan udal-agintarien aurrean. Prozesioaren edo meza santuaren ostean Dantzari Dantza osoa egiten dute. Horren ostean, Erregelak egiteko ohitura dago.

Orain urte gutxira arte, taldeko txistulariak, banderari eragiten dionaren laguntzarekin, aukeratzen zituen zaindariaren egunean Dantzari Dantza egingo zuten gatzte dantzariak. Txistulariak hartzen zuen jai egunaren aurreko entseguetan dantzariak trebatzeko ardura.

Dantzari Dantza zenbait dantza erremintarik gabe egiten dira. Beste batuetan, aldziz, erremintekin egiten da. Erremintarik gabeko dantzetan dantzarien prestaketa fisikoa erakusten da, banaka, binaka, launaka, zein guztiak batera egiten dute-nean. Gainerako dantzetan ordea, erreminta da osagarri nagusia: ezpata edo makila. Dantza horiek eskasak izeneko sarrera dute (oinerkin egiten dute dantzan) eta sarrera horren ostean erremintak erabiltzen dituzte dantzan egiteko. Bi dantza mota horiez gain Agintariena eta Txotxongiloa aipatu behar dira. Agintarienaren herriko taldearen banderari eragiten zaio udal-agintarien aurrean. Txotxongiloak lapur ospetsu bat harrapatu eta lurretako bizilagunek astinaldia eman ziotela gogoratzen digu. Gertaera horrez geroztik Dantzari Dantzen barruan egiten da dantza hau.

Orokorean Dantzari Dantza leku guztietai nahiko berdintsua bada ere, Durangaldeko Elizateetako dantzari talde bakoitzak dantzan egiteko forma eta estilo berezkoak ditu.

Zornotzan, 2018ko Maiatzaren 2an

UDABARRI EUSKAL DANTZARI TALDEA

(iturria: dantzanet.net)

Juan den maiatzaren 6an Bizkargi Eguna edizio berri bat ospatu genuen Bizkargi mendi tontorrean. Eguraldi bikainak lagunduta, jendetza bildu zen Bizkarrian, 1936ko Gerrako eta Frankoren diktadura garaiko biktimentzat **oroimena, egia eta justizia** exijitzeko. Bidez batez, lagun artean eta jai-giroan, egun eder batez gozatzeko aukera izan genuen han batu ginien guztiok.

'Memoria eta Etorkizuna' goiburuean egindako ekitaldian, bestekatik beste, **Xabier Amurizaren agerraldia** izan zen azpimarratzeko. Mikrofinoa eskuan hartu eta berehala bereganatu zuen aurrean zituen ehunka lagunen arreta bere hitz jarrio eta indarrarekin.

Iragana eta oraina lotu zituen, betiere Bizkargi oinarri hartuta. Hala, bere aitak kontatutakoak nahiz berak bizi izan dituenak



José Ignacio Pérez Calzada



Gernika plaza, 1. Tel. 94 673 39 04 - Fax: 94 673 31 00
48340 AMOREBIETA (Bizkaia)



Asun Agirre Zugazagoitia Odontóloga
Máster en Implantología y Rehabilitación Oral

Gudari kalea, 4 bajo
48340 AMOREBIETA-ETXANO
Tlf. 946309120
Móvil: 619340078
gudarikalea4@gmail.com



RPS 146/15
Nº Col. 4800 1518

INSTALACIONES ELECTRICAS

BOBINADO MOTORES

AUTOMATISMOS Y APARELLAJE DE
CUADROS ELECTRICOS, ALARMAS, INTERFONIA

ELECTRICIDAD ZORNOTZA S.R.L.

TODO TIPO DE TRABAJOS EN:

- Aluminio R.P.T.
- Hierro
- P.V.C.

Pida presupuestos
sin compromiso

Polígono Biarritz, 1
Tel. 946 731 425 • Fax 946 308 973
48340 AMOREBIETA-ETXANO
E-mail: IKERALBI@gmail.com



**Carpinteria Aluminios
Iker Albizuri**

kontatu zituen: gerra garaian hegazkin faxistek Bizkargin egindako erasoak, erasoaldi haietan egindako sarraskiak, Frankoren diktaduran Guardia Zibilak Bizkargin egindako okupazioak...

Nagusiek eta helduek **emozioz** entzun zuten dena, ezin hobeto baitzekiten Amuriza zertaz ari zen, eta hari entzunda iragana irudikatu zuten berriro. Gasteak ere adi-adi egon ziren, duela hamarkada batzuk hemen gerra bat eta diktadura bat izan ditugula ulertu nahian.

Eta txikienak ere gustura egon ziren aurrean zuten bizar zuridun gizonaren istorioak entzuten. Baino ez ziren istorioak, benetako gertakariak ziren Amurizak gogora ekarri zituenak. Gure historiako gertakari latzak, baina **berriro gertatuko ez badira, gogoratu eta belaunaldiz belaunaldi transmititu beharrekoak**.

Zornotzako BIZKARGI GOGORATUZ ELKARTEA



INTELEK
Servicios Informáticos - Venta y reparación
94 673 20 62
Consultar condiciones

GRATIS!

LLÁMANOS POR
TELÉFONO Y TE
RECOGEMOS EL
ORDENADOR EN CASA

Luis Urrangoetxea 9 WWW.INTELEK.ORG

An advertisement for INTELEK computer services. It features the company logo, contact information, and a large orange banner with the text "GRATIS!" and "LLÁMANOS POR TELÉFONO Y TE RECOGEMOS EL ORDENADOR EN CASA". Below the banner, a woman is shown sitting on a red sofa with her arms raised in excitement, holding a laptop.

Los bares se preparan para una nueva edición del Jan Alai



Funeraria LAARRAZ Ehorztetxea

Servicio permanente 24 horas



San Pedro, 26
48340 AMOREBIETA
Tfno.: 94 673 06 23
Fax: 94 613 56 14

José Matía, 36
01400 LLODIO
Tfno.: 94 672 77 50
Fax: 94 672 86 79

La Cruz, 1
48480 ARRIGORRIAGA
Tfno.: 94 671 00 61
Fax: 94 671 40 14

Po. Ind. Kalzadako, A1
01470 AMURRIO
Tfno.: 94 672 77 50
Fax: 94 672 86 79



www.amorebieta.com
hilero
Zornotza
BI-256-92

JABI ATUTXA AMEZUA Editor-Director

Teléfonos: 94 6308645
619 93 21 04

APARTADO CORREOS: 207
www. amorebieta.com
info@amorebieta.com

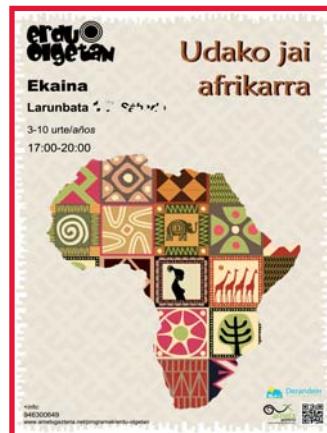
ZORNOTZATIK MUNDURA Derandein Fundazioaren astea

Un año más la Fundación Derandein organiza una semana de actos festivos, deportivos y sobre todo solidarios. Según nos han explicado sus responsables "los días **5 y 7 de junio** realizaremos dos pases de la primera edición para Amorebieta del festival de cine africano AFRIKALDIA, donde se proyectarán dos cortometrajes cada día y se realizará un cine forum. Esperamos poder atraer a público adolescente y juvenil del municipio fundamentalmente".

Derandein lleva a cabo proyectos de cooperación en el ámbito de la educación, capacitación, desarrollo agrícola, etc. y también proyectos de sensibilización de la población vasca. **El día 8** de junio viernes será el día de concienciación; "realizaremos la presentación de la Derandein Astea y de los proyectos que estamos trabajando como el Zorrontzatik Mundura, programa de mejora de la educación primaria en las comunidades de Kokuselei, Turkana North, Turkana (Kenia). Queremos aunar los esfuerzos y compromiso solidario de administración pública, ciudadanía, comercios y empresas de Amorebieta para fortalecer la educación primaria en el norte de Kenia con un compromiso sostenible".

La zona de Kokuselei, por ser especialmente remota y de difícil acceso no contaba con un plan educativo hasta el año 2011. En general, a nivel de distrito, la gran mayoría de la población es analfabeta y sólo el 20% de los niños en edad escolar asisten a clase en Lodwar, la capital, lo que implica altos costos para las familias y algo inaccesible para la gran mayoría.

Normalmente se prioriza la educación de los chicos frente a las chicas y son las propias familias las que en ocasiones ponen trabas puesto que tienden a casarlas a una temprana edad (14 o 16 años). Esto ocu-



rre así puesto que la escuela era un concepto desconocido para la mayoría de los padres que no entendían, hasta hace muy poco, su importancia.

El día 9 se repetirán las actividades infantiles en el parque Zelaieta, en la segunda Udako Jai Afrikarra, a partir de las 18:00h.

Y el día 10 desde las 10 de la mañana en el parque Jauregibarria, como colofón final de la Derandein Astea, se realizará la Mendiko Martxa como el año pasado, con los dos recorridos:

1. Parque Jauregibarria - Derandein auzoa - Parque Jauregibarria
2. Parque Jauregibarria - Derandein auzoa - San Martin - Etxano - Derandein Auzoa - Parque Jauregibarria

DERANDEIN ASTEA EKAINAREN 4TIK 10ERA ARTE

GUREKIN OSPATU AMOREBIETA ETXANOKO SOLIDARITATEA!

ZINEMA: AFRIKALDIA FESTIBALA EKAINAK 5 ETA 7. ZENTRO ZELAIETAKO AUDITORIUMEAN, 18:00H

DERANDEIN PROIEKTUEN AURKEZPENA + KOKTELAK EKAINAK 8. ZENTRO ZELAIETAKO AUDITORIUMEAN, 20:00H

HAURRENTZAKO TAILERRAK EKAINAK 9. ZELAIETAKO PARKEAN, 13:00H

MENDI MARTXA FAMILIARRA * EKAINAK 10. JAUREGIBARRIA PARKEAN, 10:00H

*IZEN-EMATA: HEUDUEK 5€ / 10 URTE BAINO GUTXEGOKO UMEEK 3€. MOTXIA OPARA.

ANTOLATZALEA BABESLEAK KOLABORATZAILEAK

Derandein FUNDAZIOA www.derandein.org **IZAR CUTTING TOOLS** **DENDARAK** **ENEK** **amorebieta.com** **ametx**



CENTRO INTEGRADO
DE FORMACIÓN PROFESIONAL

ZORNOTZA

LANBIDE HEZIKETAKO
IKASTETXE INTEGRATUA



ZIKLO ESKAINTZA
EUSKERAZ ETA GAZTELERAZ

OFERTA DE CICLOS
EN EUSKERA Y CASTELLANO

DATAK

*Aurrematrikula
ekainaren 4tik 15era*

*Matrikula
uztailaren 12tik 18ra*

FECHAS

*Prematrícula
del 4 al 15 de junio*

*Matrícula
del 12 al 18 de julio*

ESKAINTZA OSOA

GOI-MAILAKO ZIKLOAK

- Metal-Eraikuntzak
- Web Aplikazioen Garapena
- Mekatronika Industriala

ERDI-MAILAKO ZIKLOAK

- Merkataritza Jarduerak
- Erizaintzako Zaintza Osagarriak
- Mantentze-Ian Elektromekanikoa
- Soldadura eta Galdaragintza
- Mikroinformatika-sistemak eta Sareak

ESKAINTZA PARTZIALA

- Erizaintzako Zaintza Osagarriak
- Soldadura eta Galdaragintza

OFERTA COMPLETA

CICLOS DE GRADO SUPERIOR

- Construcciones Metálicas
- Desarrollo de Aplicaciones Web
- Mecatrónica Industrial

CICLOS DE GRADO MEDIO

- Actividades Comerciales
- Cuidados Auxiliares de Enfermería
- Mantenimiento Electromecánico
- Soldadura y Calderería
- Sistemas Microinformáticos y Redes

OFERTA PARCIAL

- Cuidados Auxiliares de Enfermería
- Soldadura y Calderería

ENPLEGURAKO PRESTAKUNTZA

FORMACIÓN PARA EL EMPLEO

- Langile/langabetuentzat ikastaroak

- Cursos para trabajadores/desempleados

☎ 946 730 251 ✉ info@fpzornotza.com

🌐 www.fpzornotza.com

🐦 @fpzornotza

